





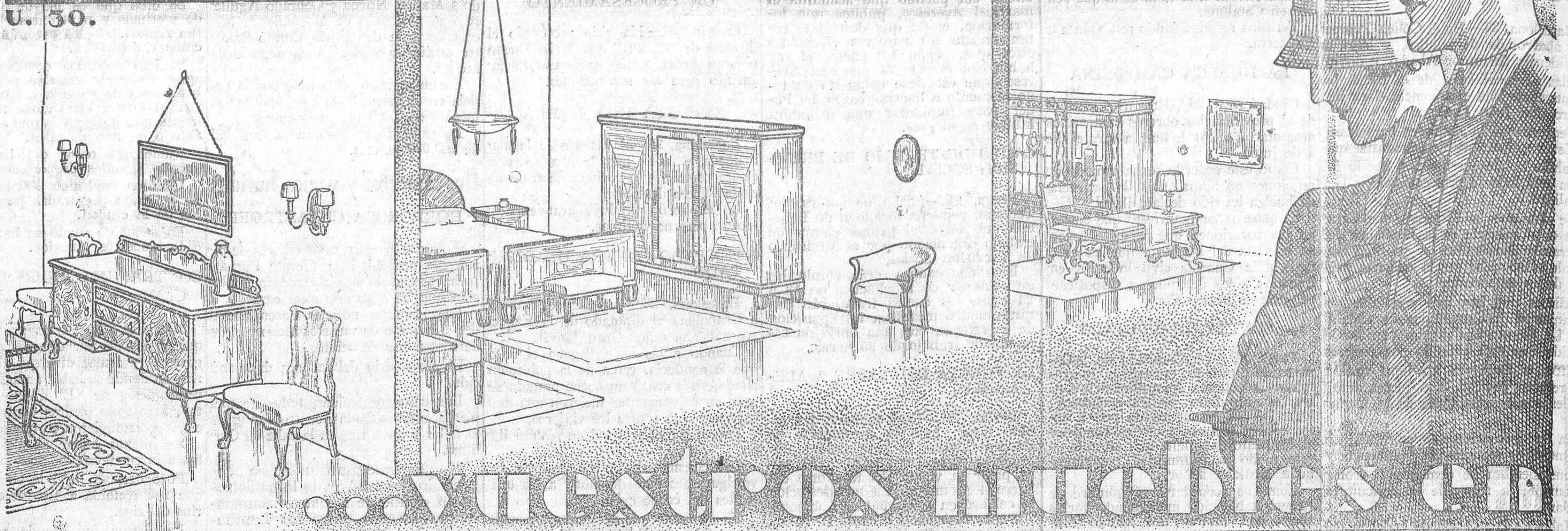






# ¡¡NOVIOS!!

U. 30.



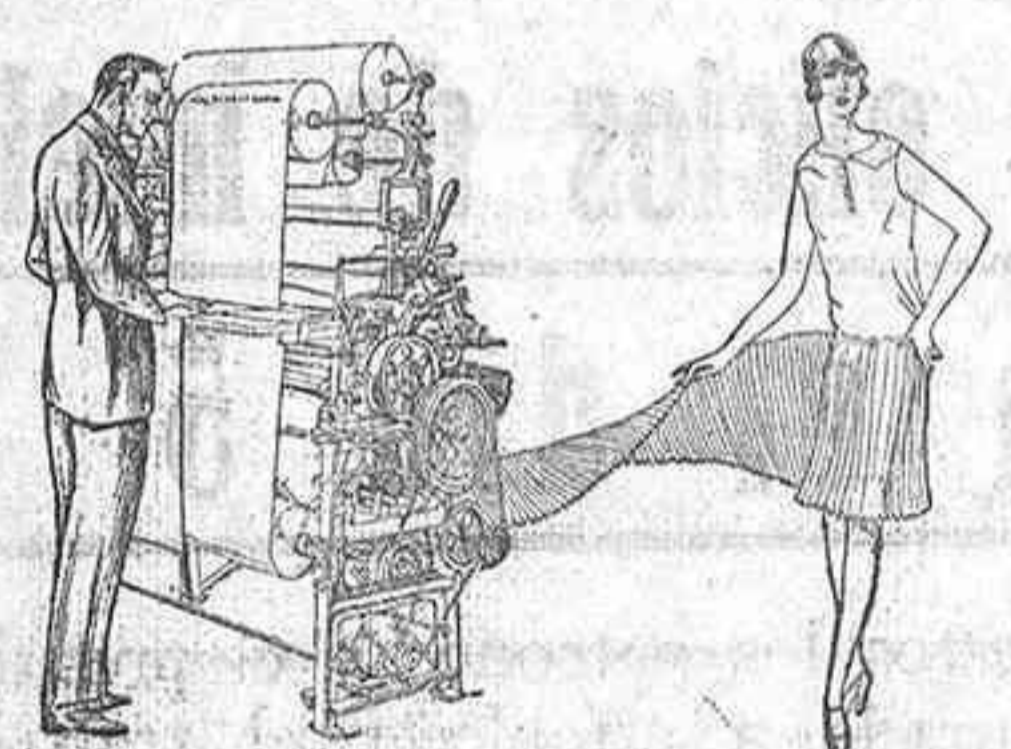
## ...vuestros muebles en "LA AMUEBLADORA VITORIANA"

solidez. buen gusto economía

### MANUEL ALONSO

fabrica almacenes y exposiciones

## INDEPENDENCIA 3. VITORIA



PLISADOS - VAINICAS  
REALCES - INCRUSTACIONES  
Y TODA CLASE  
DE BORDADOS  
EN MAQUINAS ESPECIALES.

Mis talleres (los mejores y más completos de Vitoria) acaban de ser ampliados con nuevas instalaciones de potentes y rapidísimas máquinas que aseguran la perfecta terminación y pronta entrega de todos los encargos.

### Servando González

Central:  
SAN PRUDENCIO, 17  
Teléfono 1748

Sucursal:  
FERMIN GALAN, 18  
Teléfono 1732

SE ARRIENDA espléndido local - SE VENDE o arrienda, el primer -Castilla 31, bajo- propio para piso con cuadra y huerta de la calle exposición, oficinas. Razón Ape- Santo Domingo, núm. 10. Informes llániz, Castilla 29. en el mismo.

SE OFRECE chófer experto. Razón en esta Administración.

### Juan Urquiola

MEDICO - OCULISTA

Consulta - Operaciones  
de diez a una y de tres a seis  
Calle DATO, 8, 1.ª, derecha.

El mejor Purgante-Laxante

## CARABAÑA

Proprietarios: Hijos de J. R. Chávarri. Lealtad, 42.-MADRID.

Purgantes  
Depurativas  
Antibiliosas  
Antihéréticas

Se hacen vainicas

incrustaciones y bordado a máquina a precios económicos. L.ª Zañarta, prima y exoficiala de I. Azúa. Plaza de la República 6-2.ª (antes establecida en San Prudencio, 55).

### Ungüento Urtubi

Curación rápida de úlceras, quemaduras, trauma, etc.  
DE VENTA EN FARMACIAS

PRIM - Vitoria

MANUEL IRADIER, S.

Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de pies, piernas, espaldas, tumores de las articulaciones, parálisis infantil, pies planos, hernias, piernas artificiales, corsés para escoliosis y mal de pool, fajas elásticas para embarazos y afecciones del abdomen como hernias umbilicales, descensor del vientre, estómago y riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la obesidad, para sport y estreñimiento, espaldillas, etc.

Dr. Parra Solaché

OCULISTA

EX-AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS  
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4. Calle de la Florida, 24, 1.ª derecha. Oficina médica: Dato, 33, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esta ciudad, SEÑOR PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas. - Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Óptica. - Surtido completo de cristales y armaduras. - Diversidad de artículos de Óptica.

### Con pluma ajena

## Nuestra reforma y nuestro renacimiento

### (De Acción Española)

DON JOSÉ MARÍA PEMÁN

(Continuación)

ma. Así, el erasmismo señala, con sus burlas y epigramas, toda la relajación disciplinaria de la Iglesia que necesitaba reformarse; el desorden de los conventos, la simonía. Viene a ser el protestantismo, lo que es al socialismo el primer tomo de El Capitán de Marx; el tomo negativo y crítico dedicado a señalar los abusos ciertos y necesitados de reforma, del industrialismo capitalista.

Pero de esta base crítica y negativa, puede derivarse el socialismo, o puede derivarse la «Rerum Novarum». Del mismo modo, de los males que el erasmismo denunciaba, podía derivarse el luteranismo... o podía derivarse el Concilio de Trento y la reforma de Carracci.

Puede, sí, elaborarse fácilmente toda una antología española de tendencia erasmista, con los clamores de Juan de Padilla, el Cartujano, contra el clero simoníaco que «por la pecunia lo justo barata», y los escándalos de Fray Prudencio de Sandoval, contra «los monasterios que tienen vasallos o muchas rentas», y las furiosas diatribas de Fray Francisco de Osuna, en su célebre Abecedario espiritual, contra los «Obisposes, llenos de buenos tocados y de pueros y especies». Pero la diferencia está en que toda esa antología erasmista, sería una antología de «buenos doctos» que combatían contra esos vicios, con absoluta rectitud de intención y sin que esos clamores menoscabaran la robustez de

una fe, que había sabido absorber de entemano todo lo que el erasmismo tenía de bueno o verdadero, inmutándose así contra todo lo que tenía de peligroso.

Esa es la diferencia. Cuando Erasmo, o Rabelais, o Montaigne lanzaban sus burlas contra los clérigos disolutos, estaban ya dañados por algo de los mismos errores que con esas burlas preparaban. Lanzaban sus dardos desde una posición sonriente y escéptica, apartada ya moralmente, aunque todavía no dogmáticamente de la Fe. Erasmo no es un «despreocupado»; Montaigne es un escéptico; Rabelais es un materialista; el invidioso de espíritu gaulois. En cambio Fray Francisco de Osuna es un austero moralista, y el Cartuja-

Padilla es un fervoroso poeta, que en su poema de los Doce triunfos pesa sin transición de sus burlas contra los simoníacos a las estrofas más encendidas de sincera devoción. Tiraban éstos sus dardos desde una posición austera y de verdadero celo.

En España se sentía la necesidad de una reforma y se pedía ésta llegando hasta el límite en donde ya empezaban los conceptos viciosos y heréticos que dieron lugar a la protestante. Nuestro concepto reformador estaba absorbido por nuestro fuerte sentido ortodoxo. Siglo, evidentemente de esta actitud son, por ejemplo, los famosos siete puntos que nuestro audaz Cardenal de Santa Cruz, Bernardino Carvajal, presentó al Papa Adriano VI. En el primer punto pide que se acabe con la simonía (simoniam vadicet); en el segundo, que se reforme la Iglesia según los Concilios y los Cánones, y así sucesivamente va expresando todos los anhelos reformadores entonces generales. Pero, al llegar al último punto, dice: «Que con ayuda de los sufragios de los príncipes y de los pueblos, se acabe la Iglesia de San Pedro, como la empezaron los predecesores». (1) No cabe dar mayor sentido ortodoxo y romano al deseo de reforma. Subido es que la reforma luterana tuvo por causa ocasional la rebeldía contra las bulas e indulgencias concedidas por León X para las obras de San Pedro de

Roma. Pero, nuestro Cardenal español, tan audaz y franco en todas sus peticiones de reforma, en cuanto llega a ese punto, deriva por camino totalmente contrario, y siguiendo la buena doctrina pide, sin escándalo, que con limosna de los pueblos y de los príncipes se terminen las obras de la gran basílica romana. Así todo nuestro impulso reformista, se embolaba nuestro claro y recto sentido católico. Poco antes que el Cardenal Santa Cruz escribiera sus peticiones, nuestro Gil Vicente escribía su «Auto de Berja», que llega a la frontera de la Reforma, con sus audaces burlas contra las indulgencias y jubileos. Pero de este límite máximo, nada, salvo algún caso aislado, pasa adelante; porque esas burlas y donaires estaban absorbidas por el sentido católico, cuya sinceridad es visible aun en muchos de los «autos» del mismo Gil Vicente, que sin expurgarse de esas burlas, se representaron en fiestas de Navidad y Reyes, en la pia y austera corte de doña Leonor, la viuda de Doña Juan II.

3. Este es, pues, uno de los sentidos en que fu de decir, rectamente, que la Edad Media se continuó en España Hemos dado a ese signo «Edad Media», sentido concreto de «civilización cristiana» y hemos dicho que ésta se caracteriza por la continuidad de lo verdadero eterno absorbiendo, continua y evolutiva-

mente, lo contingente y lo temporal. Y qué otra cosa es esta absorción del sentido reformista de la época por el sentido ortodoxo, sino continuidad de la más limpia tradición católica, que siempre se enfrentó con los vicios y males de cada época con un seguro afán reformador y una absoluta claridad de expresión. Nosotros no fuimos, en el siglo XVI, un pueblo atrasado, ni barrido al margen de Europa. Nosotros, al ritmo de los tiempos tuvimos nuestros equivalentes del erasmismo y de la Reforma. Lo que es nuestro erasmismo no fue hijo de Erasmo, sino hijo en línea recta de aquel San Pedro Damiani, que pintó con palabras de luz y de fuego, los vicios de la clerga de su época, y de aquel Alvaro Pelagio, que habló en su Planctus Ecclesiae, todos los males de la Madre querida. Y nuestra Reforma, Ydel mismo modo, no fue hija de Lutero, sino hija del Papa San Gregorio VII, el intrépido arrollador de la simonía y los concubinatos.

Cuando en el resto de Europa, la necesidad de reforma disciplinaria se desempeñó en Reforma dogmática y herejía, España había ya incorporado su reformismo a su ortodoxia. Nuestra Reforma estaba ya hecha en España Fray Martín de Vargas, y en Portugal, Fray Pe-

(Continuará)

# Almacenes de Tejidos de Hijo de Antero Estibáñez

Postas, 21 y 23

(Frente a la puerta principal de la Plaza de Abastos)

Visite estos almacenes en la seguridad que en contrará lo que desea.

Constantemente se están recibiendo novedades en Pañería, Lanería, Sedería y toda clase de Estampados.

Inmenso surtido en Tejidos lisos de color y blancos.

Sastrería - Camisería a medida y confecciones.

Los martes y viernes regalo de globos a todo comprador que su compra exceda de 5 pesetas.

Postas, 21 y 23

Teléfono 1130

## Lanas lavadas de todas clases para colchones

RAMIRO GOMEZ. - Cercas Bajas, 3. - Teléfono 1135

### MENDETS

De venta: "EL GRAN MUNDO" Postas, 26.

Tan útil en casa como la caja de cerillas. Sirven para remendar instantáneamente todos los agujeros en los utensilios de cocina y artículos de caucho, sin necesidad de fuego, soldadura, cemento, ni remaches. Un niño puede servirse de ellos. Caja de seis remaches y su llavecita para su colocación, 0,95 ptas.



### Sanmartín-Ra

Taller de reparaciones

Dirección Técnica: J. LEBRANCON

Un taller acreditado por sus constantes éxitos, un verdadero Radio-Técnico al frente y unos precios son competencia posible. Garantía de seis meses sobre las reparaciones.

Nuestros numerosos clientes son los mejores propagandistas de esta Casa.

Convéngase usted por sí mismo encargándonos un trabajo cuando precise de tal servicio.

SERVICIO DE INSTALACIONES ELECTRICAS Plaza de la República, 32

### Gran oportunidad de comprar barato

Extraordinaria LIQUIDACION de todos los artículos. Precios rebajadísimos.

CASA JULIO, General Alava (Esquina San Antonio). Se traspasa este Comercio.

### "LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL"

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

Compañía de Seguros Reunidos.- Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.- Fundada en 1864.- Seguros sobre la vida.- Seguros contra incendios.- Seguros de valores.- Seguros contra accidentes.- Seguros marítimos.- Seguros contra el robo y Tumulto Popular.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA, General Loma, 6, 2.º.-Vitoria.

### ROYAL

COMPANIA INGLESA DE SEGUROS

FUNDADA EN LIVERPOOL EL AÑO 1848

Establecida legalmente en España por Decreto del Gobierno de 1.º de Octubre de 1873.

Extracto del Balance mundial correspondiente al ejercicio de 1932

Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.930 Libras Esterlinas; Capital desembolsado 2.799.965 Libras Esterlinas; Fondos totales 48.503.486 Libras Esterlinas; Primas, deducidas las de reaseguros cedidos 14.221.220 Libras Esterlinas; (La Libra Esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid en 30 de Diciembre de 1932, al cambio de 40'65).

Extracto del Balance correspondiente a las operaciones Españolas para la rama de Incendios

Capital suscrito y Capital desembolsado. - No existen cantidades especiales para España, por no disponerlo, ni los Estatutos de la Compañía ni las Leves Españolas.

Fondos.- Hallanse situados en España: En la Caja General de Depósitos, invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 380.800 pesetas.- En Entidad Bancaria e invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 463.100 pts.- Primas deducidas las de Reaseguros cedidos, pesetas, 1.520.702,13.

Los siniestros de la Región se pagan en Vitoria. MORE, FRANCIA N.º 42.-TELEFONO NUM. 1.139 (Autorizada la publicación de este anuncio por la Inspección General de Seguros y Ahorros en 16 de Octubre de 1933).



ACCIDENTES INCENDIOS RESPONSABILIDAD CIVIL ROBO TRANSPORTES SUBDIRECCION DE VITORIA. San Antonio, 20-3.

Agencias: ABASTECIMIENTOS ZEDA, FLORIDA, 3 y BRINCIPALES RUEBLOS DE ALAVA.

### Academia «San Prudencio»

CONSTITUCION, 10, 2.º VITORIA

I.-MAGISTERIO: - Ingreso en Normales. - Alumnos preparados en 1933: once.-Idem aprobados: Arechavala, Sebastián; Barandiarán, María; Campanaga, María; Eusebio, Manuel; Fernández, María Dolores; Gz. de Sarralde, María Josefa; Pacheco, José, y Sabela, María Dolores.

II.-BACHILLERATO. - Repasos para Septiembre. Cursos de Enseñanza libre y oficial.-Asignaturas sueltas.

III.-Carteros rurales con sueldo de 500 a 3.000 pesetas. Exámenes en Septiembre próximo.-CARTEROS URBANOS. Profesor técnico, D. Luis Rodríguez, Secretario de Correos.

IV.-Carreras y oposiciones diversas. - Peritajes.-Taquiografía.-Cultura general.

Informes de doce a una.

### Enseñanza

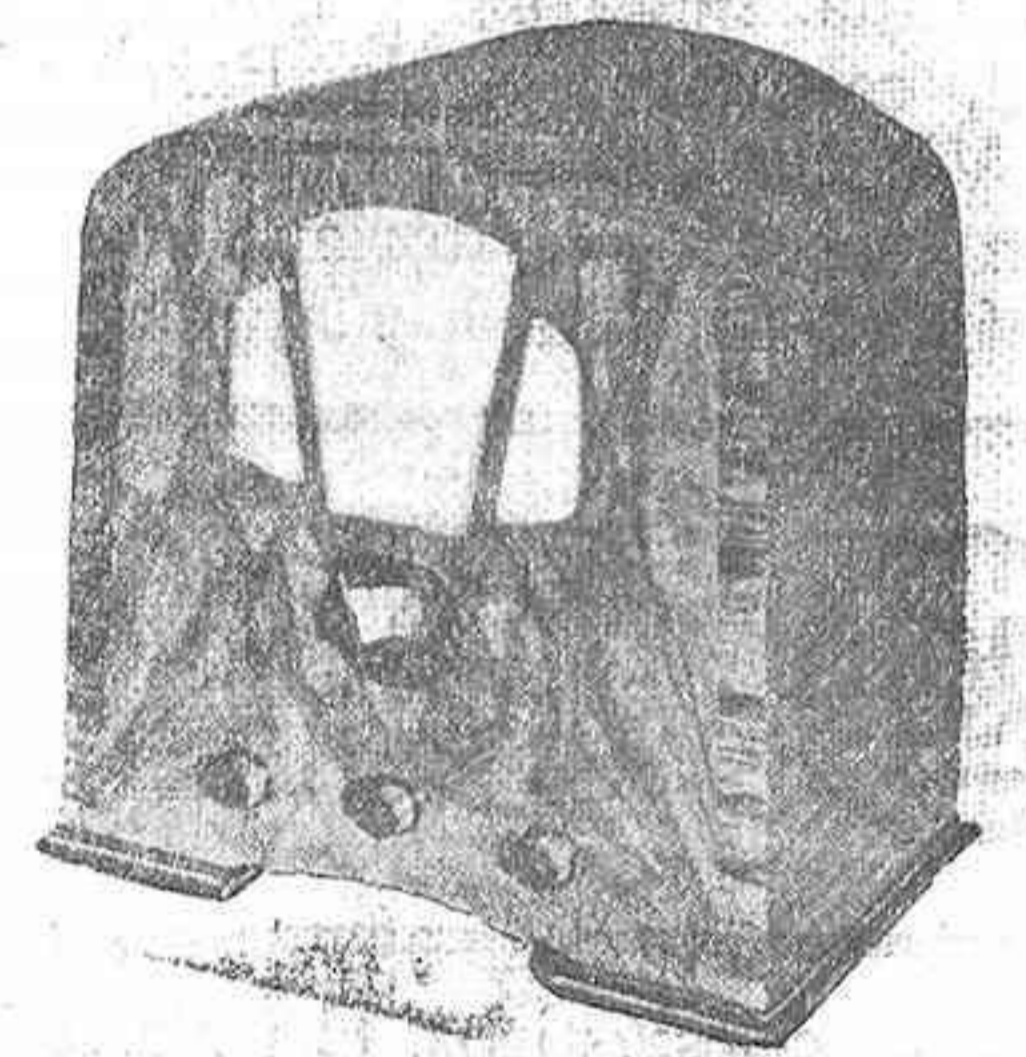
PRACTICA DE FRANCÉS E INGLÉS EN GRUPO Y CLASES PARTICULARES POR PROFESOR COMPETENTE CURSOS ESPECIALES PARA SENORITAS PRECIOS ECONOMICOS PARA MAS INFORMES, REDACCION DE "PENSAMIENTO ALAVES"

## Indestructibles Resultan

únicamente los aparatos contruidos a conciencia con muchos años de práctica y experiencia internacional. Al decidir usted una adquisición tenga en cuenta que "Mercedes" se fabrica hace más de 25 años en la más importante fábrica de Europa, especializada en máquinas de escribir. "Mercedes - Expres", la última perfección, tiene ventajas exclusivas, asombra a todos, por lo cual es la que más se vende. Pídanos condiciones de cambio. Facilidades de pago, escribanos hoy mismo a

LA OFICINA MODERNA

Caso. 4 SAN SEBASTIAN Teléf. 1-19-82



### RADIO CASTILLA

- Completamente Nacional - Precio 840 pesetas al contado y plazos.

Filtro de banda de la frecuencia media, con ajuste de la amplitud de banda (este aparato, es el primer superheterodino que utiliza comercialmente esta invención. Esto permite obtener una selectividad extraordinaria, o una reproducción excepcionalmente buena).

### LINACERO

Teléfono 1846 - Vitoria. Se sirve a domicilio para su examen.

Exposición: Librería LINACERO



### Automóviles «La Unión»

Salida de Pamplona, 7 mañana. Salida para Pamplona, 6,15 tarde. Id. Bilbao por Oehandiano, 8,30 mañana. Id. Bilbao por Murguía, 9,15 mañana. Id. Bilbao por Ubidea, 9 mañana. Id. Bilbao por Murguía, 4 tarde. Id. Bilbao por Ubidea, 4,30 tarde.

### F. Molet

Médico exdirector del Dispensario Provincial Antituberculoso. Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamientos con neumotorax.-E.A. Yribarren, Dato, 81, 2.º.-Vitoria.



### Inapetencias, Anémicos, Neurasténicos, Agotados!

Los organismos debilitados o consumidos por el esfuerzo físico o intelectual, recobran las energías perdidas con el potente tónico y eficaz regenerador de la sangre, Jarabe de

### HIPOFOSITOS SALUD

Actúa rápidamente estimulando el apetito; vence con éxito la Anemia, obra poderosamente sobre el sistema nervioso y levanta el espíritu más decaído. Tonifica el cerebro y fortifica los músculos y huesos. Vigoriza y fortalece las naturalezas débiles y constituye un precioso auxiliar para acortar las convalecencias difíciles.

Aprobado por la Academia de Medicina. Inalterable. Puede tomarse en todo tiempo.

### LAXANTE SALUD

Suprime el estreñimiento y los excesos biliares. Es suave y seguro. Grageas en cajitas precintadas. Pídesse en Farmacias.

### VINO BLANCO

Diamante

Para ostras-pescados-mariscos

¡EL MEJOR!

